

26378-2026 - Licitación

España – Servicios de mecanografía, tratamiento de textos y autoedición – Transcripción de las intervenciones orales en euskera y castellano realizadas en las Comisiones de las Juntas Generales de Bizkaia, así como de los servicios de transcripción, elaboración de los diarios de sesiones y traducción del euskera al castellano y viceversa de las sesiones plenarias y de otras publicaciones especiales u otros textos parlamentarios o administrativos que la Institución es...

OJ S 9/2026 14/01/2026

Anuncio de contrato o de concesión. Régimen normal

Servicios

1. Comprador

1.1. Comprador

Denominación oficial: Juntas Generales de Bizkaia - Juntas Generales de Bizkaia

Correo electrónico: batzar.nagusiak@bizkaia.eus

Naturaleza jurídica del comprador: Autoridad regional

Actividad del poder adjudicador: Servicios públicos generales

2. Procedimiento

2.1. Procedimiento

Título: Transcripción de las intervenciones orales en euskera y castellano realizadas en las Comisiones de las Juntas Generales de Bizkaia, así como de los servicios de transcripción, elaboración de los diarios de sesiones y traducción del euskera al castellano y viceversa de las sesiones plenarias y de otras publicaciones especiales u otros textos parlamentarios o administrativos que la Institución es...

Descripción: Transcripción de las intervenciones orales en euskera y castellano realizadas en las Comisiones de las Juntas Generales de Bizkaia, así como de los servicios de transcripción, elaboración de los diarios de sesiones y traducción del euskera al castellano y viceversa de las sesiones plenarias y de otras publicaciones especiales u otros textos parlamentarios o administrativos que la Institución estime oportuno.

Identificador del procedimiento: 900e35fb-db4b-4c06-8fac-99fbe4b46c4c

Identificador interno: 12/F/02/0002206

Tipo de procedimiento: Abierto

El procedimiento está acelerado: sí

Justificación del procedimiento acelerado: Necesidad inaplazable de contratar la transcripción de las intervenciones orales en euskera y castellano realizadas en las Comisiones de las Juntas Generales de Bizkaia, así como de los servicios de transcripción, elaboración de los diarios de sesiones y traducción del euskera al castellano y viceversa de las sesiones plenarias y de otras publicaciones especiales u otros textos parlamentarios o administrativos que la Institución estime oportuno.

Principales características del procedimiento: Abierto

2.1.1. Finalidad

Naturaleza del contrato: Servicios

Clasificación principal (cpv): 79550000 Servicios de mecanografía, tratamiento de textos y autoedición

2.1.2. Lugar de ejecución

Subdivisión del país (NUTS): Bizkaia (ES213)

País: España

2.1.3. Valor

Valor estimado, IVA excluido: 411 562,00 EUR

2.1.4. Información general

Base jurídica:

Directiva 2014/24/UE

2.1.6. Motivos de exclusión

Fuentes de los motivos de exclusión: Anuncio

Incumplimiento de obligaciones basadas en motivos de exclusión puramente nacionales: Los señalados en el apartado 13.3.6 del pliego de cláusulas administrativas generales

5. Lote

5.1. Lote: LOT-0001

Título: Transcripción de las intervenciones orales en euskera y castellano realizadas en las Comisiones de las Juntas Generales de Bizkaia, así como de los servicios de transcripción, elaboración de los diarios de sesiones y traducción del euskera al castellano y viceversa de las sesiones plenarias y de otras publicaciones especiales u otros textos parlamentarios o administrativos que la Institución es...

Descripción: Transcripción de las intervenciones orales en euskera y castellano realizadas en las Comisiones de las Juntas Generales de Bizkaia, así como de los servicios de transcripción, elaboración de los diarios de sesiones y traducción del euskera al castellano y viceversa de las sesiones plenarias y de otras publicaciones especiales u otros textos parlamentarios o administrativos que la Institución estime oportuno.

Identificador interno: 0

5.1.1. Finalidad

Naturaleza del contrato: Servicios

Clasificación principal (cpv): 79550000 Servicios de mecanografía, tratamiento de textos y autoedición

5.1.2. Lugar de ejecución

Subdivisión del país (NUTS): Bizkaia (ES213)

País: España

5.1.3. Duración estimada

Duración: 2 Años

5.1.4. Renovación

Número máximo de renovaciones: 2

Más información sobre renovaciones: Las prórrogas podrán ser anuales, hasta un máximo de 4 años de duración total del contrato

5.1.6. Información general

Participación reservada:

La participación no está reservada.

Proyecto de contratación pública no financiado con fondos de la UE

La contratación pública está cubierta por el Acuerdo sobre Contratación Pública (ACP): no

5.1.9. Criterios de selección

Fuentes de los criterios de selección: Anuncio

Criterio: Herramientas, planta o equipo técnico

Descripción: Herramientas, planta o equipo técnico

Criterio: Titulaciones educativas y profesionales relevantes

Descripción: Titulaciones educativas y profesionales relevantes

5.1.10. Criterios de adjudicación

Criterio:

Tipo: Coste

Descripción: Oferta económica

Categoría del criterio de adjudicación de peso: Ponderación (puntos, exacto)

Criterio de adjudicación: número: 60,00

Criterio:

Tipo: Calidad

Descripción: Calidad de la traducción

Categoría del criterio de adjudicación de peso: Ponderación (puntos, exacto)

Criterio de adjudicación: número: 35,00

Criterio:

Tipo: Calidad

Descripción: Sistema de trabajo e infraestructuras

Categoría del criterio de adjudicación de peso: Ponderación (puntos, exacto)

Criterio de adjudicación: número: 5,00

5.1.11. Pliegos de contratación

Dirección de los pliegos de contratación: <https://www.contratacion.euskadi.eus>

5.1.12. Condiciones de la contratación pública

Condiciones de presentación:

Presentación electrónica: Obligatoria

Dirección para la presentación: <https://www.contratacion.euskadi.eus/KPELicitacion>

Lenguas en las que pueden presentarse las ofertas o solicitudes de participación: español, vasco

Catálogo electrónico: No autorizada

Variantes: No autorizada

Plazo de recepción de ofertas: 27/01/2026 13:30:00 (UTC+01:00) Hora de Europa Central, hora de verano de Europa Occidental

Plazo en el que la oferta debe seguir siendo válida: 3 Meses

Información sobre la apertura pública:

Fecha de apertura: 24/02/2026 11:00:00 (UTC+01:00) Hora de Europa Central, hora de verano de Europa Occidental

Información complementaria: Apertura de plicas fórmulas

Condiciones del contrato:

La ejecución del contrato debe realizarse en el marco de programas de empleo protegido: No

Facturación electrónica: Obligatoria

Se utilizarán pedidos electrónicos: no

Se utilizará el pago electrónico: no

5.1.15. Técnicas

Acuerdo marco:

Ningún acuerdo marco

Información sobre el sistema dinámico de adquisición:

Ningún sistema dinámico de adquisición

Subasta electrónica: no

5.1.16. Información adicional, mediación y recurso

Organización encargada de los procedimientos de recurso: Tribunal administrativo foral de recursos contractuales de Bizkaia

Información sobre los plazos de revisión: 15 días hábiles

Organización que proporciona información adicional sobre el procedimiento de contratación: Juntas Generales de Bizkaia - Juntas Generales de Bizkaia

8. Organizaciones

8.1. ORG-0001

Denominación oficial: Tribunal administrativo foral de recursos contractuales de Bizkaia

Número de registro: 114185.0

Dirección postal: Gran Vía Diego López de Haro, 25 (Entreplanta-Asesoría Jurídica)

Localidad: Bilbao

Código postal: 48009

Subdivisión del país (NUTS): Bizkaia (ES213)

País: España

Correo electrónico: tribunal.recursos.contractuales@bizkaia.eus

Teléfono: +34 944068000

Dirección de internet: <http://www.bizkaia.eus>

Funciones de esta organización:

Organización encargada de los procedimientos de recurso

8.1. ORG-0003

Denominación oficial: Juntas Generales de Bizkaia - Juntas Generales de Bizkaia

Número de registro: S9800001A

Dirección postal: Hurtado de Amezaga, 6.48008 Bilbao(Bizkaia)

Localidad: Bilbao

Código postal: 48008

Subdivisión del país (NUTS): Bizkaia (ES213)

País: España

Punto de contacto: Servicios Técnicos de las Juntas Generales de Bizkaia

Correo electrónico: batzar.nagusiak@bizkaia.eus

Teléfono: +34 944066700

Dirección de internet: <http://www.jjggbizkaia.eus>

Perfil de comprador: <https://www.contratacion.euskadi.eus/>

Funciones de esta organización:

Comprador

Organización que proporciona información adicional sobre el procedimiento de contratación

Información del anuncio

Identificador/versión del anuncio: 4fac3bbe-7d47-49d6-ac60-85ef46f6e8a3 - 01

Tipo de formulario: Licitación

Tipo de anuncio: Anuncio de contrato o de concesión. Régimen normal

Subtipo de anuncio: 16

Fecha de envío del anuncio: 13/01/2026 12:30:02 (UTC+01:00) Hora de Europa Central, hora de verano de Europa Occidental

Lenguas en las que este anuncio está disponible oficialmente: español

Número de publicación del anuncio: 26378-2026

Número de la edición del DO S: 9/2026

Fecha de publicación: 14/01/2026